

# AudioKit DUO

## Interphone audio

filaire - 2 logements

Audio door phone / 2 apartments  
Citofono audio / 2 appartamenti  
Intercomunicador audio / 2 apartamentos  
Audio-Türsprechanlage / 2 Wohnungen  
Audio-Intercom / 2 appartementen  
Θυροτηλέφωνου / 2 διαμέρισμα  
Intercomunicador áudio / 2 apartamentos

PAF0007

AudioKit DUO



2 fils  
100m max



16 mélodies



Platine de rue  
en applique

-  Notice d'utilisation et d'installation
-  Installation and user manual
-  Manuale d'installazione e uso
-  Instrucciones de uso e instalación
-  Installation und Bedienungsanleitung
-  Installatie en Gebruiksaanwijzing
-  Εγχειρίδιο της εγκατάστασης και της χρησιμοποίησης
-  Manual de instruções e instalação

# SOMMAIRE

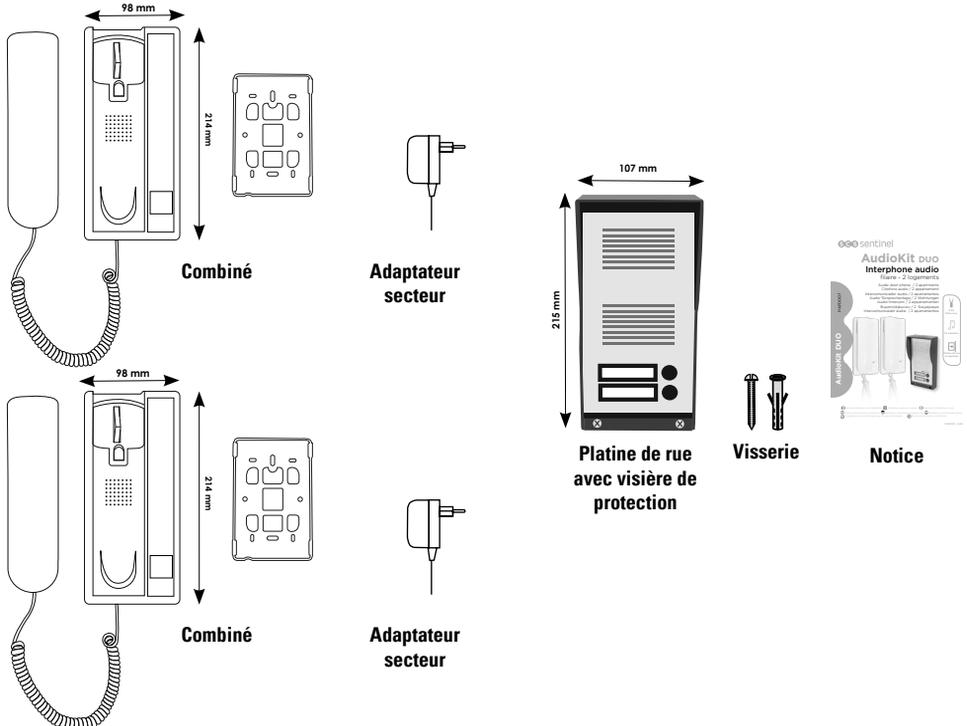
A- Précautions d'utilisation .....	2
B- Descriptif .....	2
C- Câblage / Installation .....	3
D- Utilisation .....	4
E- Caractéristiques techniques .....	5
F- Assistance téléphonique.....	5
G- Garantie.....	5
H- Avertissements .....	5

## A- PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

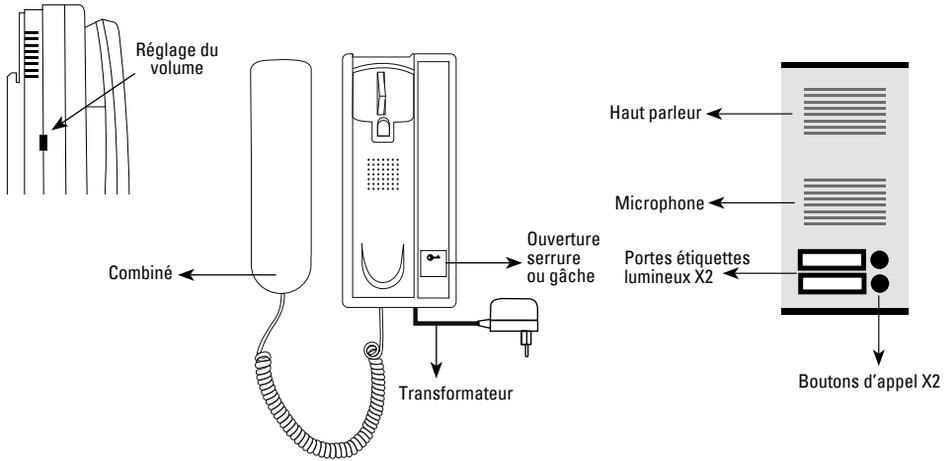
Ce manuel fait partie intégrante de votre produit. Ces instructions sont pour votre sécurité. Lisez-les attentivement avant utilisation et conservez-les pour une consultation ultérieure. Choisir un emplacement approprié. S'assurer qu'aucun élément ne gêne à l'insertion des chevilles et des vis dans le mur. Ne pas brancher votre alimentation tant que votre installation n'est pas terminée et contrôlée. La mise en œuvre, les connexions électriques et les réglages doivent être effectués dans les règles de l'art par une personne qualifiée et spécialisée. Le bloc d'alimentation doit être installé dans un lieu sec. Vérifier que ce produit est utilisé uniquement pour l'usage auquel il est destiné.

## B- DESCRIPTIF

### B1- Contenu du kit / Dimensions

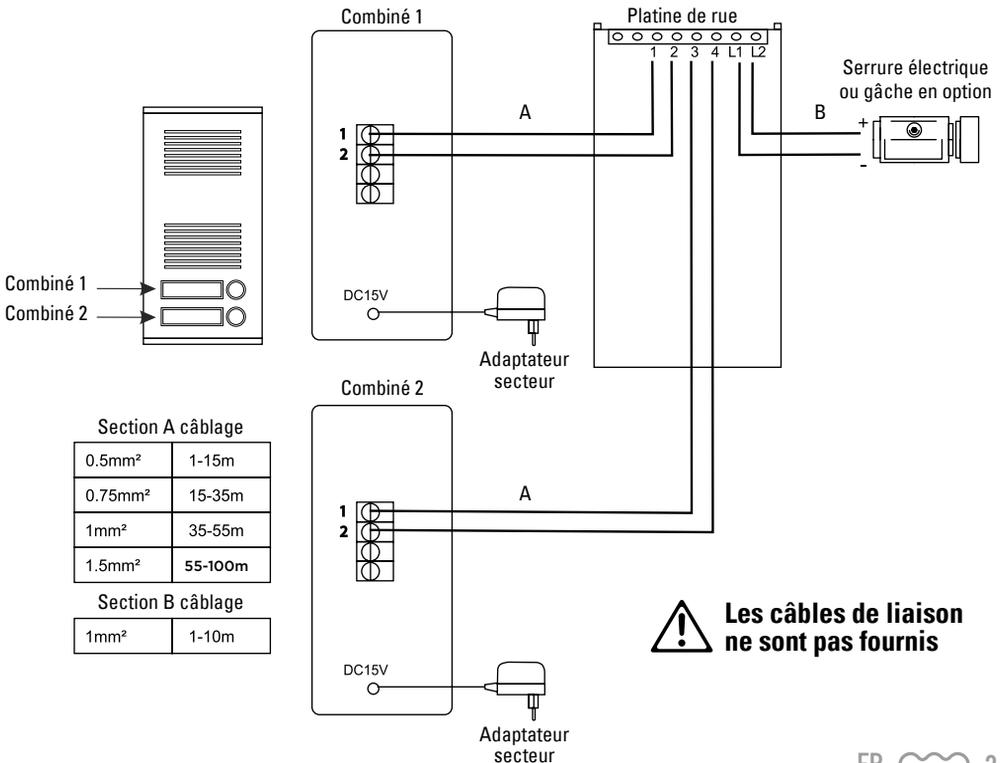


## B2- Présentation du produit



## C- CÂBLAGE / INSTALLATION

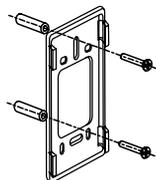
### C1- Schéma de câblage



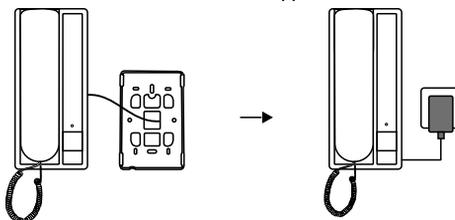
## C2- Installation et raccordement

### Installation du combiné

- 1 Fixez le support au mur avec des vis à 1,4 - 1,6 m du sol.

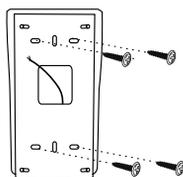


- 2 Connectez les fils selon le schéma de câblage.  
Branchez le transformateur à une source d'alimentation  
Accrochez le combiné sur le support

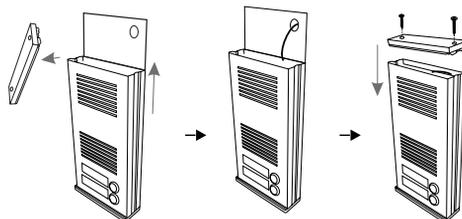


### Installation de la platine de rue

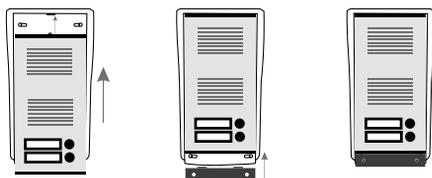
- 1 Fixez la visière sur le mur avec des vis (1,4 - 1,6 m de haut du sol, taille de vis: 4 \* 40BA)



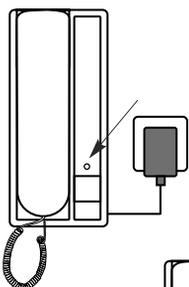
- 2 Retirez les vis du haut, ouvrez le capot supérieur et faites glisser la plaque arrière.  
Passez les fils dans le trou de la plaque arrière, puis connectez les fils aux bornes de l'unité. Après, remplacez la plaque arrière. Remettez le capot supérieur en place et fixez-le avec des vis



- 3 Fixez la platine de rue sur la visière en clipsant par le haut et emboitez dans la platine de rue la pièce fournie puis vissez les deux vis.



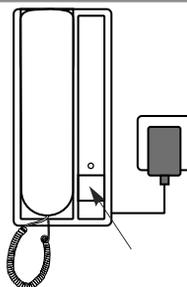
## D- UTILISATION



**LED rouge fixe :**  
Mode sonnerie activé

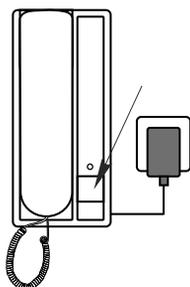
**LED bleu fixe :**  
Mode silencieux activé

**Clignotement rouge et bleu :**  
combiné décroché  
ou appel en cours



**Pour passer du mode sonnerie au mode silencieux et vice versa :**

Le combiné doit être raccroché.  
Appuyez 1 seconde sur le bouton ouverture gâche.



**Pour changer de mélodie :**

Le combiné doit être raccroché  
Maintenir le bouton ouverture gâche jusqu'au long BIP.  
Relâchez le bouton pendant le long BIP.  
Défilez les différentes mélodies en appuyant sur le bouton «ouverture gâche».

Lorsque vous avez choisi votre mélodie, décrochez et raccrochez votre combiné, elle sera ainsi sélectionnée.

# E- CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

## Platine de rue

Installation	en applique
Façade	aluminium
Sortie gâche/serrure	15 V DC 1 A
Dimensions	107 x 215 x 66 mm

## Combiné

Installation	en applique
Câblage	1 à 15 mètres : câble 0.5 mm <sup>2</sup> (non fourni) 15 à 35 mètres : câble 0.75 mm <sup>2</sup> (non fourni) 35 à 55 mètres : câble 1 mm <sup>2</sup> (non fourni) 55 à 100 mètres : câble 1.5 mm <sup>2</sup> (non fourni)
Distance maximum de câblage	100 m
Utilisation	intérieur uniquement
Dimensions unitaires	98 x 214 x 40 mm

## Adaptateur

Référence du modèle	DZ024HL150120V
Tension d'entrée	110-240V AC
Fréquence du CA d'entrée	50/60Hz
Tension de sortie	15V DC
Courant de sortie	1.2A
Puissance de sortie	18W
Rendement moyen en mode actif	86.59%
Rendement à faible charge (10%)	81.44%
Consommation électrique hors charge	0.062W

# F- ASSISTANCE TÉLÉPHONIQUE

En cas de besoin, vous pouvez prendre contact avec notre assistance technique au numéro ci-dessous. Notre équipe de techniciens et techniciennes, basée en France, assure un conseil avisé et personnalisé.



Hotline

**0 892 350 490**

Service 0,15 € / min  
+ prix appel

Horaire hotline, voir sur le site internet : [scs-sentinel.com](http://scs-sentinel.com)

Nous vous demandons au préalable de relever la référence de votre matériel sur la notice ou l'emballage de votre produit. Nous vous conseillons également de brancher votre matériel « en fils volants » sur une table après avoir démonté les éléments afin de facilement déterminer si c'est le matériel ou l'installation qui pose problème.

# G- GARANTIE



Garantie 2 ans

**Il est impératif de garder une preuve d'achat durant toute la période de garantie.** Conservez soigneusement le code-barre ainsi que votre justificatif d'achat, il vous sera demandé pour faire jouer la garantie.

# H- AVERTISSEMENTS

- Garder une distance minimale (10 cm) autour de l'appareil pour une aération suffisante.
- Ne pas gêner l'aération par l'obstruction des ouvertures d'aération par des objets tels que journaux, nappes, rideaux, etc.
- Ne pas approcher l'appareil de flammes nues, telles que des bougies allumées.
- Le fonctionnement normal du produit peut être perturbé par une forte interférence électromagnétique
- Cet équipement est destiné à un usage privé uniquement
- L'appareil ne doit pas être exposé à des égouttements d'eau ou des éclaboussures. Aucun objet rempli de liquide tel que des vases ne doit être placé sur l'appareil.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé sous un climat tropical.
- La prise du réseau d'alimentation doit demeurer aisément accessible. Elle est utilisée comme dispositif de déconnexion.
- Le combiné et l'adaptateur doivent être utilisés en intérieur
- Effectuer tous les branchements entre les éléments avant d'alimenter le kit.
- Ne brancher votre appareil qu'avec l'adaptateur fourni.
- Les éléments étant composés d'électronique, ils sont à manipuler avec précaution.
- Ne pas boucher le microphone de la platine de rue et du combiné.
- Lors de l'installation de votre produit, ne laissez pas les emballages à la portée des enfants ou des animaux. Ils représentent une source potentielle de danger.
  - Ce produit n'est pas un jouet. Il n'a pas été conçu pour être utilisé par des enfants.

 Avant tout entretien, débranchez vos appareils. Ne pas nettoyer le produit avec des solvants, des substances abrasives ou corrosives. Utiliser un simple chiffon doux pour nettoyer l'écran du moniteur. Ne rien vaporiser sur le produit.

 Assurez-vous de la bonne maintenance de votre produit et vérifiez fréquemment l'installation pour déceler tout signe d'usure. N'utilisez pas l'appareil si une réparation ou un réglage est nécessaire. Faites appel à du personnel qualifié.

 Ne jetez pas les appareils hors d'usage avec les ordures ménagères. Les substances dangereuses qu'ils sont susceptibles de contenir peuvent nuire à la santé et à l'environnement. Utilisez les moyens de collectes sélectives mis à votre disposition par votre commune ou votre distributeur.



# TABLE OF CONTENTS

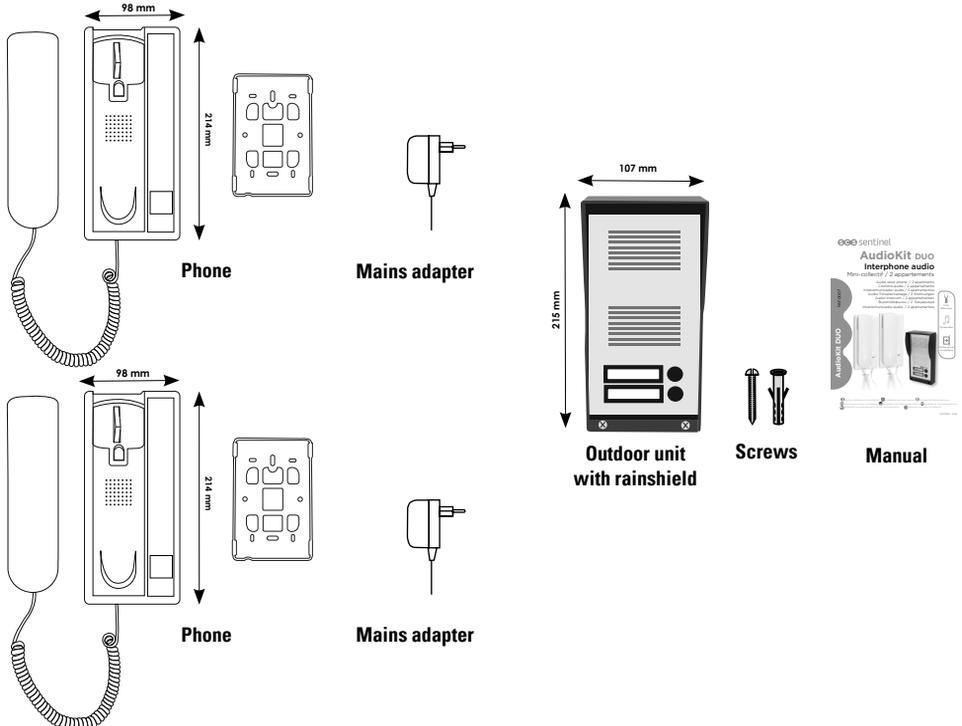
<b>A- Safety instructions</b> .....	6
<b>B- Description</b> .....	6
<b>C- Wiring / Installing</b> .....	7
<b>D- Use</b> .....	8
<b>E- Technical features</b> .....	9
<b>F- Warranty</b> .....	9
<b>G- Warnings</b> .....	9

## A- SAFETY INSTRUCTIONS

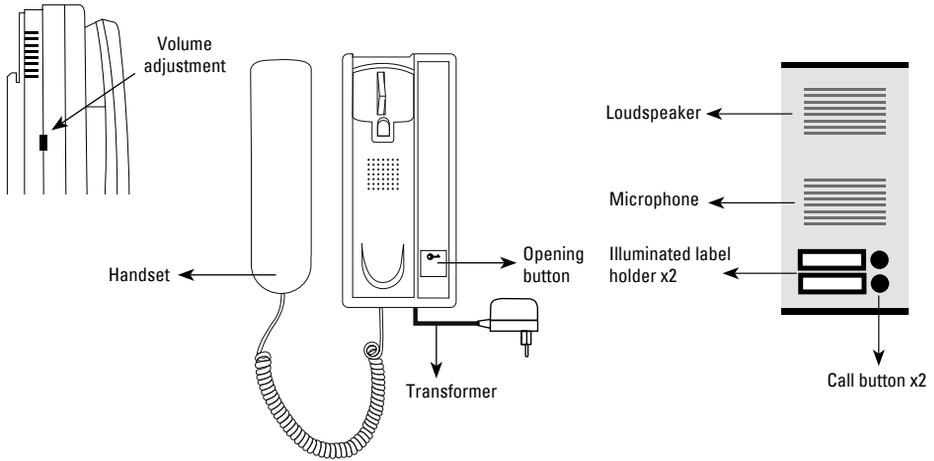
This manual is an integral part of your product.  
These instructions are provided for your safety. Read this manual carefully before installing and keep it in a safe place for future reference. Select a suitable location. Make sure you can easily insert screws and wallplugs into the wall. Do not connect your electrical appliance until your equipment is totally installed and controlled. The installation, electric connections and settings must be made using best practices by a specialized and qualified person. The power supply must be installed in a dry place. Check the product is only used for its intended purpose.

## B- DESCRIPTION

### B1- Content / Dimensions

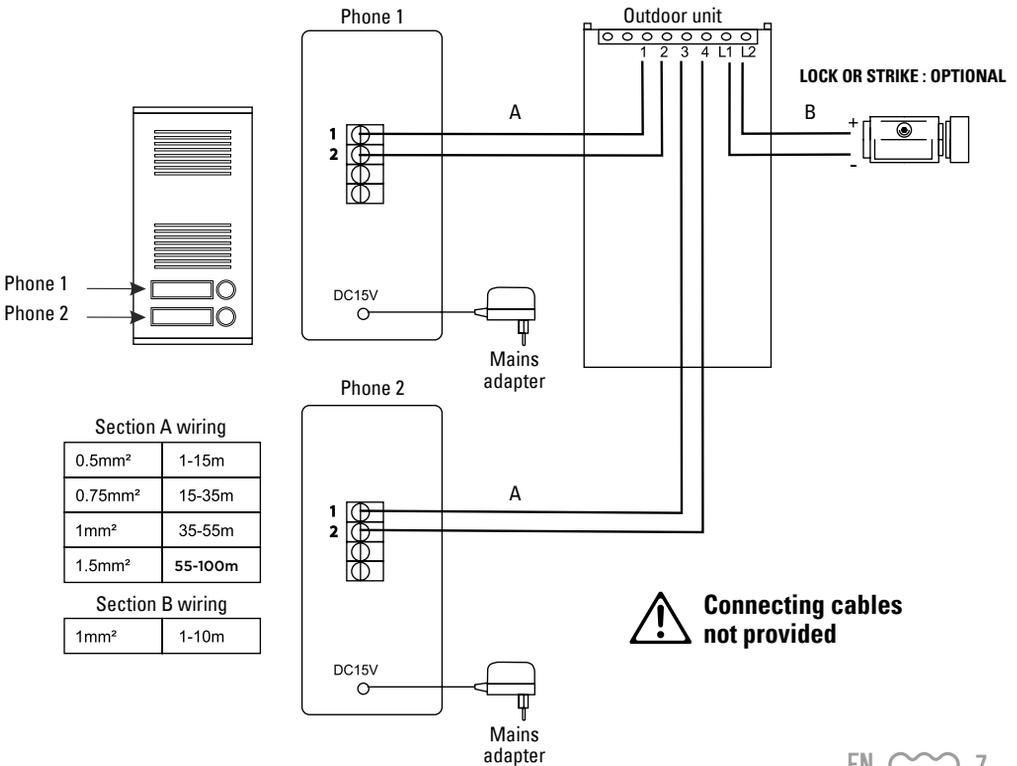


# B2- Components



# C- WIRING / INSTALLING

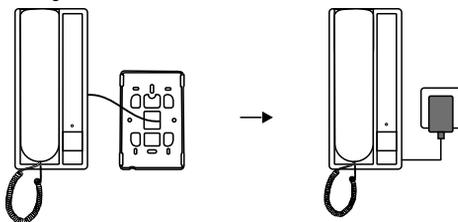
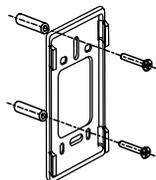
## C1- Wiring diagram



## C2- Attaching and connecting the elements

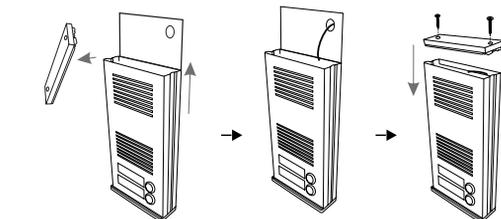
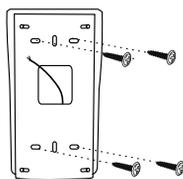
### Handset installation

- 1 Fix the bracket to the wall with screws 1.4 - 1.6 m from the ground.
- 2 Connect the wires according to the wiring diagram. Hang the handset on the bracket.

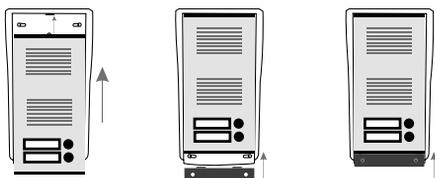


### Installation of the outdoor unit

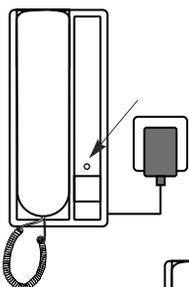
- 1 Fix the rainshield on the wall with screws (1.4 - 1.6m high from the floor, screw size: 4 \* 40BA)
- 2 Remove the screws from the top, open the top cover and slide the back plate. Pass the wires through the hole in the back plate, then connect the wires to the terminals of the unit. Then replace the back plate. Replace the top cover and secure it with screws.



- 3 Fix the door station on the rainshield by clipping from the top and fit the part supplied into the door station then tighten the two screws.



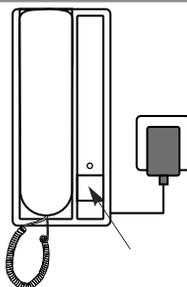
## D- USE



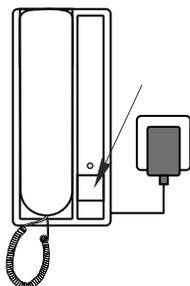
**Steady red LED :**  
Ring mode activated

**Steady blue LED :**  
Quiet mode activated

**Blinking red and blue :**  
handset off hook  
or call in progress



**To switch from mode ringtone in silent mode and vice versa :**  
The handset must be hung up.  
Press the lock release button for 1 second.



### To change the melody:

The handset must be hung up.  
Hold the lock release button until the long BEEP.  
Release the button during the long BEEP.  
Scroll through the different melodies by pressing the opening button.  
When you have chosen your melody, pick up and hang up your handset, it will be selected.

# E- TECHNICAL FEATURES

## Outdoor station

Installing	wall-mounted
Facade	aluminium
Control of a strike or electric lock	15 V DC 1A
Dimensions	107 x 215 x 66 mm

## Phone

Installing	wall-mounted
Wiring	1 to 15 meters : 0.5 mm <sup>2</sup> cable (not supplied) 15 to 35 meters : 0.75 mm <sup>2</sup> cable (not supplied) 35 to 55 meters : 1 mm <sup>2</sup> cable (not supplied) 55 to 100 meters : 1.5 mm <sup>2</sup> cable (not supplied)
Maximum wiring distance	100 m
Used	only indoors
Dimensions	98 x 214 x 40 mm

## Adapter

Model identification number	DZ024HL150120V
Input voltage	110-240V AC
Input AC frequency	50/60Hz
Output voltage	15V DC
Output current	1.2A
Output power	18W
Average active efficiency	86.59%
Efficiency at low load (10%)	81.44%
No-load power consumption	0.062W

# F- WARRANTY



Warranty 2 years

**The invoice will be required as proof of purchase date. Please keep it during the warranty period.**

Carefully keep the barcode and the proof of purchase, that will be necessary to claim warranty.

# G- WARNINGS

- Maintain a minimum distance of 10 cm around the device for sufficient ventilation.
- Be sure that the device is not blocked by paper, tablecloth, curtain or other items that would impede airflow.
- Keep matches, candles and flames away from the device.
- Product functionality can be influenced by a strong electromagnetic interference.
- This equipment is intended for private consumer use only.
- The appliance should not be exposed to dripping or splashing water; no objects filled with liquids, such as vases, should be placed near the appliance.
- Do not use in a tropical climate.
- The mains plug is used as disconnect device and shall remain readily operable during intended use.
- The handset and the adapter must only be used indoors.
- Connect all the parts before switching on the power.
- Only connect your appliance using the provided adapter.
- Do not cause any impact on the elements as their electronics are fragile.
- Do not block the microphone.
- When installing the product, keep the packaging out of reach of children and animals. It is a source of potential danger.
- This appliance is not a toy. It is not designed to be used by children.

 Disconnect the appliance from the main power supply before service. Do not clean the product with solvent, abrasive or corrosive substances. Only use a soft cloth. Do not spray anything on the appliance.

 Make sure that your appliance is properly maintained and regularly checked in order to detect any sign of wear. Do not use it if a repair or adjustment is needed. Always call on qualified personnel.

 Don't throw out of order products with the household waste (garbage). The dangerous substances that they are likely to include may harm health or the environment. Make your retailer take back these products or use the selective collect of garbage proposed by your city.



Toutes les infos sur :  
**[www.scs-sentinel.com](http://www.scs-sentinel.com)**



**SCS sentinel**

110, rue Pierre-Gilles de Gennes  
49300 Cholet - France